

STEAMSHOT™
MULTI PURPOSE CLEANER
USER GUIDE

39N7 SERIES



STEAMSHOT™
MULTI PURPOSE CLEANER
GUIDE DE L'UTILISATEUR



SÉRIE 39N7

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR STEAM SHOT.

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following.

WARNING TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY:

- » Do not direct steam at people, animals, or at electrical outlets
- » Do not expose to rain
- » Store indoors
- » Unplug from outlet when not in use and before conducting maintenance or troubleshooting
- » Do not leave steam cleaner unattended
- » Do not leave the steam cleaner connected to an electrical outlet when not in use
- » Do not attempt to use without water in the tank
- » Do not use with damaged cord or plug
- » Do not use steam cleaner if it has been dropped, damaged, left outdoors or dropped into water
- » Do not handle steam cleaner with wet hands
- » Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord, pull cord around sharp corners or edges, or expose cord to heated surfaces

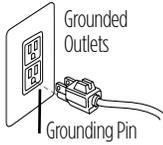
- » Do not unplug by pulling on cord
- » Do not put any object into appliance openings, use with blocked opening, or restrict air flow
- » Do not use appliance in an enclosed space filled with vapor given off by oil base paint, paint thinner, some moth proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapors
- » Do not allow to be used as a toy
- » Do not use on leather, wax polished furniture or floors, synthetic fabrics, velvet or other delicate, steam-sensitive materials
- » Do not immerse
- » Not for space heating purposes
- » Do not service Steam Cleaner while it is plugged in
- » Avoid contact with hot surfaces
- » Release pressure before removing safety cap
- » Let cool for 5 minutes before refilling
- » Do not use for any purpose other than described in this User's Guide
- » Use only manufacturer's recommended attachments use of attachments not provided or sold by BISSELL may cause fire, electric shock or injury
- » Fill with cool water only — do not add anything except cool water or you will cause damage to the heating element and void your warranty
- » Unplug by grasping the plug, not the cord
- » Pay close attention when working around children

WARNING

Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electrical shock. Check with a qualified electrician or service person if you aren't sure if the outlet is properly grounded. **DO NOT MODIFY THE PLUG.** If it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician. This appliance is designed for use on a nominal 120-volt circuit, and has a grounding attachment plug that looks like the plug in the illustration. Make certain that the appliance is connected to an outlet having the same configuration as the plug. No plug adapter should be used with this appliance.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be connected to a grounded wiring system. If it should malfunction or break down, grounding provides a safe path of least resistance for electrical current, reducing the risk of electrical shock. The cord for this appliance has an equipment-grounding conductor and a grounding plug. It must only be plugged into an outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.



This model is for household use only.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE STEAM SHOT.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent être prises, y compris ce qui suit :

- » Ne pas exposer le cordon à des surfaces chauffées.
- » Ne pas débrancher l'appareil en tirant sur le cordon.
- » Ne pas mettre d'objets dans les ouvertures de l'appareil, utiliser l'appareil alors que les ouvertures sont bloquées ou restreindre la circulation d'air.
- » Ne pas utiliser l'appareil dans un espace fermé rempli de vapeurs de peinture à base d'huile, de diluant à peinture ou de certaines substances contre les mites, de poussières inflammables ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.
- » Ne pas permettre à des enfants d'utiliser l'appareil comme jouet.
- » Ne pas utiliser sur le cuir, les meubles ou les planchers cirés, les tissus synthétiques, le velours ou d'autres matériaux délicats sensibles à la vapeur.
- » Ne pas immerger l'appareil.
- » Non conçu pour le chauffage.
- » Ne pas réparer l'appareil lorsqu'il est branché.
- » Éviter le contact avec des surfaces chaudes.
- » Relâcher la pression avant de retirer le bouchon de sécurité.
- » Laisser refroidir pendant 5 minutes avant de remplir.
- » Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celles mentionnées dans le présent Guide de l'utilisateur.
- » Utiliser seulement les accessoires recommandés par le fabricant : l'utilisation d'accessoires non fournis par BISSELL pourrait provoquer un incendie, un échec de chargement électrique ou des blessures.
- » Remplir avec de l'eau froide uniquement — ne pas utiliser d'autre que de l'eau froide ou vous abîmerez l'élément chauffant, ce qui entraînera l'annulation de votre garantie.
- » Pour débrancher, saisir la fiche et non le cordon.
- » Être prudent lors de l'utilisation à proximité d'enfants.

AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE :

- » Ne pas diriger la vapeur directement vers des personnes, des animaux ou des prises électriques.
- » Ne pas exposer à la pluie.
- » Conserver l'appareil à l'intérieur.
- » Débrancher l'appareil après utilisation et avant d'en faire l'entretien ou de procéder au diagnostic de panne.
- » Ne pas laisser l'appareil branché à une prise électrique lorsqu'il n'est pas utilisé.
- » Ne pas essayer d'utiliser l'appareil lorsque son réservoir est vide.
- » Ne pas utiliser l'appareil si la fiche ou le cordon sont endommagés.
- » Ne pas utiliser l'appareil s'il a été échauffé, endommagé ou laissé à l'extérieur ou s'il est tombé dans l'eau.
- » Ne pas manipuler l'appareil les mains mouillées.
- » Ne pas servir du cordon comme poignée pour tirer ou pour transporter l'appareil. Éviter de fermer une porte sur le cordon.
- » Éviter de tirer le cordon près de coins ou de bords coupants.

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être branché à une installation électrique munie d'un contact de mise à la terre. En cas de fonctionnement défectueux ou de panne, la mise à la terre assure un parcours sécuritaire de faible résistance pour le courant électrique, réduisant les risques de décharge électrique. Le cordon de cet appareil possède un fil pour la mise à la terre de l'équipement et une fiche de mise à la terre. Il doit être branché dans une prise de courant correctement installée et mise à la terre conformément aux codes et règlements locaux.



CONSERVER LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS POUR POUVOIR LES UTILISER ULTÉRIEUREMENT

Ce modèle d'appareil est destiné à un usage domestique seulement.

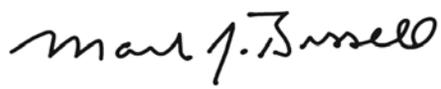
Thanks for buying a BISSELL portable steam cleaner

We're glad you purchased a BISSELL portable steam cleaner. Everything we know about floor care went into the design and construction of this complete, high-tech home cleaning system.

Your BISSELL portable steam cleaner is well made, and we back it with a limited one-year warranty. We also stand behind it with a knowledgeable, dedicated Consumer Care department, so, should you ever have a problem, you'll receive fast, considerate assistance.

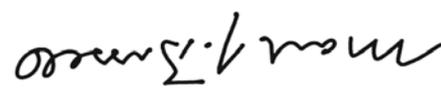
My great-grandfather invented the floor sweeper in 1876. Today, BISSELL is a global leader in the design, manufacture, and service of high quality homecare products like your BISSELL portable steam cleaner.

Thanks again, from all of us at BISSELL.



Mark J. Bissell
Chairman & CEO

- Safety Instructions.....2
- Product View.....4
- Operations.....5-8
- Troubleshooting.....9
- Replacement Parts.....10
- Warranty.....11
- Service.....11
- Consumer Care.....12


Mark J. Bissell
Président et chef de l'exploitation

Nous sommes heureux que vous ayez acheté un nettoyeur vapeur portable de BISSELL. Toutes nos connaissances en matière d'entretien et de nettoyage de planchers ont été mises à profit au cours de la conception et de la fabrication de ce système de nettoyage domestique complet et d'avant-garde.

Votre nettoyeur vapeur portable de BISSELL est fabriqué avec beaucoup d'attention; c'est pourquoi nous l'offrons avec une garantie limitée de un an. Nous sommes aussi soutenus par un Service à la clientèle bien informé et dévoué qui saura vous répondre avec empressement et courtoisie.

Mon arrière-grand-père a inventé le balai mécanique en 1876. Aujourd'hui, BISSELL est un chef de file mondial en matière de conception, de fabrication et de service de produits d'entretien ménager de qualité supérieure, comme votre nettoyeur vapeur portable de BISSELL.

Merci encore de la part de tous les employés de BISSELL.

Merci d'avoir acheté un nettoyeur vapeur portable de BISSELL

- Instructions de sécurité.....2
- Schéma du produit.....4
- Utilisation.....5-8
- Diagnostic de pannes.....9
- Pièces de rechange.....10
- Garantie.....11
- Service.....11
- Service à la clientèle.....12

Product View



CAUTION

Do not add anything except cool water or you will cause damage to the heating element and void your warranty.

CAUTION

To reduce risk of injury from steam, never point product at people, animals, or electrical outlets.

ATTENTION
 Pour réduire les risques de blessures à cause de la vapeur, ne dirigez jamais le produit directement vers des personnes, des animaux ou des prises électriques.

ATTENTION
 N'utilisez rien d'autre que de l'eau froide ou vous abîmerez l'élément chauffant, ce qui entraînera l'annulation de votre garantie.

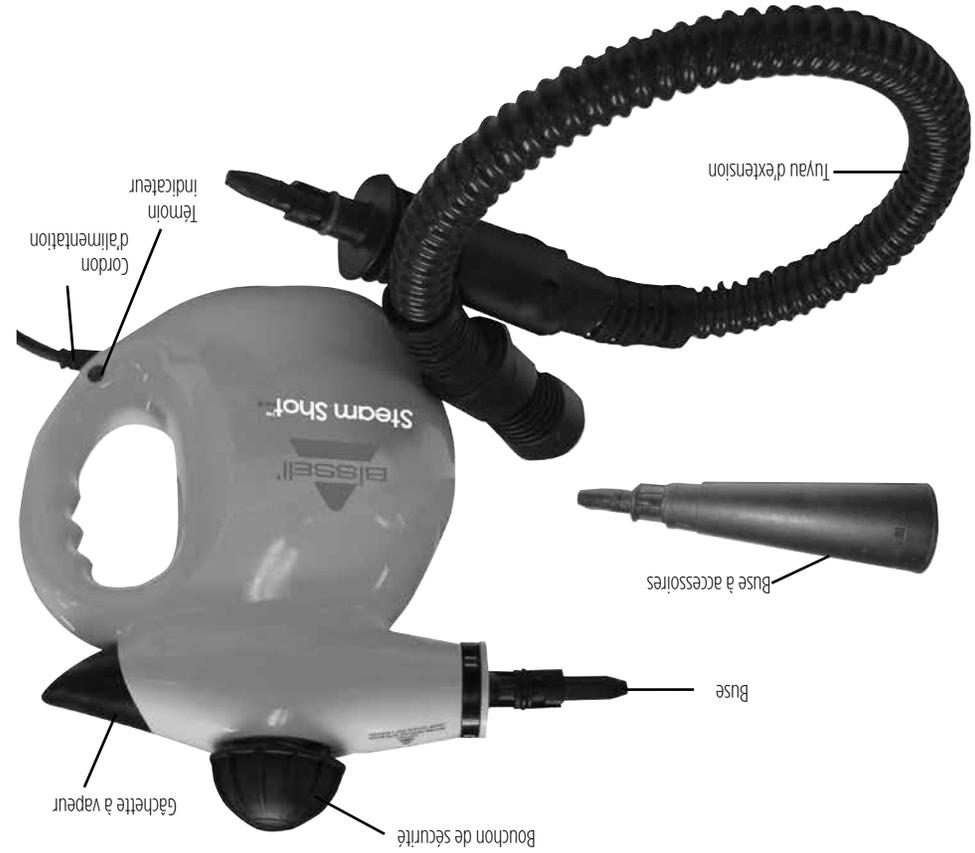


schéma du produit



Operations

CAUTION

Always unplug your Steam Shot before filling/refilling. Press trigger until Steamer depressurizes. Wait 5 minutes before removing cap. Be sure to use an oven mitt in case the cap is still hot.

Filling the water

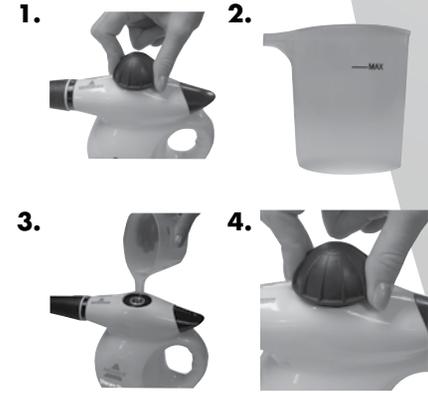
1. Push down on the safety cap while turning counter clockwise.
2. Fill measuring cup to the max fill line.
3. Slowly pour water into steamer.
4. Replace the safety cap by pushing down while turning clockwise.

NOTE: You may substitute distilled or demineralized water for tap water.

If your tap water contains a high level of mineral content (hard water) the use of distilled or demineralized water is recommended.

Do not add anything except cool water or you will cause damage to the heating element and void your warranty.

NOTE: Empty tank after each use.



Power cord

Unwrap power cord before operating unit.

Indicator light

The red indicator light will go on when the unit is first plugged in. When the steamer is ready to use, the light will turn off.

Steam trigger

Push to release steam.

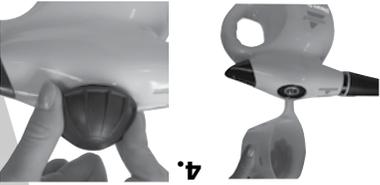
Remove protective packaging from nozzle and extension hose prior to use.

CAUTION

Before disconnecting a tool from the steam cleaner, make certain that steam is no longer coming from the nozzle. Use an oven mitt to remove tools, or wait until they cool before removing.

AVERTISSEMENT

Avant de débrancher un outil de l'appareil, assurez-vous qu'il n'y a plus de vapeur provenant de la buse. Utilisez un gant de cuisine pour retirer les outils ou attendez qu'ils refroidissent avant de les retirer.



3.



1.



2.

AVERTISSEMENT

Débranchez toujours votre Steam Shot avant de le remplir. Appuyez sur la gâchette jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de pression. Attendez 5 minutes avant de retirer le bouchon. Utilisez un gant de cuisinier au cas où le bouchon serait encore chaud.

- Remplissage avec de l'eau**
1. Appuyez sur le bouchon de sécurité en tournant dans le sens antihoraire.
 2. Remplissez le pot-verseur gradué jusqu'à la ligne de remplissage.
 3. Versez doucement l'eau dans le vaporisateur.
 4. Remplacez le bouchon de sécurité en appuyant tout en tournant dans le sens horaire.
- REMARQUE : Vous pouvez utiliser de l'eau du robinet.**
- Si votre eau du robinet contient une haute teneur en minéraux (eau dure), il est recommandé d'utiliser de l'eau distillée ou déminéralisée.
- N'utilisez rien d'autre que de l'eau froide ou vous abîmerez l'élément chauffant, ce qui entraînera l'annulation de votre garantie.
- REMARQUE : Videz le réservoir après chaque utilisation.**

Utilisation

Cordon d'alimentation
Déroulez le cordon d'alimentation avant d'utiliser l'appareil.

Témoin indicateur

Le témoin indicateur rouge s'allumera lorsque l'appareil est branché. Il s'éteindra lorsque le vaporisateur est prêt à utiliser.

Gâchette à vapeur

Appuyez sur la gâchette pour libérer la vapeur du tuyau d'extension avant usage.



Tools and accessories

The accessory nozzle can be attached directly to the steamer or the end of the extension hose.

The accessory nozzle and extension hose attach in the same manner. Align the arrow on the tool with the (I) mark on the Steam Shot and turn clockwise until the arrow aligns with the (II) mark on the steamer.

a. Extension hose

For cleaning hard to reach areas. Attach to unit and use with the accessory nozzle attached.

b. Accessory nozzle

Attach to unit or hose. Use alone or with a tool attached

c. Detail brush tool

Attach to end of the accessory nozzle for scrubbing stubborn soil. Color coded for specific use.

d. Flat scraping tool

Attach to the end of accessory nozzle for removing wallpaper, gum and extra sticky messes.

e. Angle concentrator tool (select models only)

Attach to end of the accessory nozzle.

f. Grout brush tool

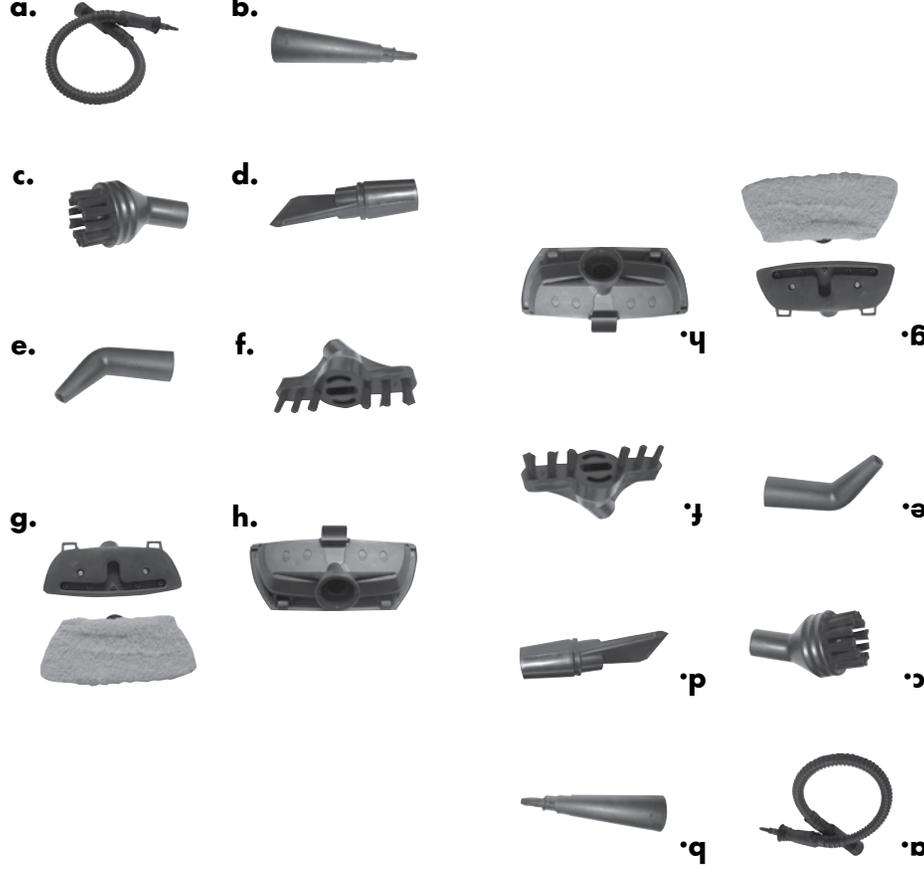
Attach to end of the accessory nozzle for scrubbing small cracks and crevices.

g. Fabric steamer tool

Attach to end of the accessory nozzle for refreshing and removing wrinkles on clothing or drapes. Attach cloth over tool.

h. Window squeegee tool

Hooks onto the fabric steamer tool (without cloth) for glass and window cleaning



Accessories included vary by model. See page 11 to purchase additional accessories.

La buse à accessoires peut être fixée directement à l'appareil ou au bout du tuyau d'extension. La buse à accessoires et le tuyau d'extension se fixent de la même façon. Alignez la flèche sur l'outil avec la marque (I) sur le Steam Shot et tournez dans le sens horaire jusqu'à ce que la flèche soit alignée avec la marque (II) sur l'appareil.

a. Tuyau d'extension
Pour le nettoyage des surfaces difficiles d'accès. Se fixe à l'appareil et s'utilise avec la buse à accessoires.

b. Buse à accessoires
Se fixe à l'appareil ou au tuyau. Utilisez-la seule ou avec un autre accessoire.

c. Brosse circulaire
Se fixe au bout de la buse à accessoires pour froter les tâches tenaces. Utilisation à code de couleur.

d. Grattoir plat
Se fixe au bout de la buse à accessoires pour enlever le papier peint, la gomme et autres matériaux très collants.

e. Buse en coin (certains modèles)
Se fixe au bout de la buse à accessoires.

f. Brosse à crevasses
Se fixe au bout de la buse à accessoires pour froter les petites fentes et fissures.

g. Vaporisateur à tissu
Se fixe au bout de la buse à accessoires pour rafraîchir et défroisser les vêtements et les draps. Un tampon se fixe sur l'accessoire.

h. Racioir à fenêtres
Se fixe sur le vaporisateur à tissu (sans linges) pour nettoyer le verre et les fenêtres.

Les accessoires inclus varient selon le modèle. Consultez la page 11 pour acheter des accessoires supplémentaires.



Operations

Steam cleaning all living areas

CAUTION
Keep face and all exposed skin away from steam. Failure to do so may result in personal injury.

Stubborn soil that resists traditional hot water, cleaning solutions and vigorous scrubbing can often be effectively removed with high temperature steam. Baked-on grease on the stovetop, dried fruit juice in the refrigerator, stubborn soap scum on sliding shower doors, gum on countertops—steam makes all these far easier to clean. Use your Steam Shot to soften and remove stubborn dirt, grime, dry, hardened food, and other household soil from hard surfaces. You can also use your steam cleaner to clean pet cages.*

*** Always remove pets before cleaning.**

1. Fill with cool tap water or distilled/demineralized water.
2. Connect the plug to an appropriate outlet.
3. When red indicator light turns off, the steamer is ready to use. Press trigger to release stream.
4. Wipe surface with a clean, dry cloth.

NOTE: You may substitute distilled or demineralized water for tap water.

CAUTION
Thermal shock can shatter glass. Before cleaning cold glass surface, carefully warm the surface by directing the steam jet on the glass from a distance of no less than 4 - 6".

ATTENTION
Le choc thermique peut briser le verre. Avant de nettoyer une surface froide en verre, réchauffez bien la surface en dirigeant le jet de vapeur sur le verre en maintenant une distance de 4 à 6 po.

ATTENTION
Gardez le visage et la peau sans protection à l'écart de la vapeur. En refroidissant cette consigne, vous risquez de provoquer des blessures corporelles.

REMARQUE: Vous pouvez utiliser de l'eau distillée ou déminéralisée plutôt que de l'eau du robinet

1. Remplissez l'appareil avec de l'eau froide du robinet ou de l'eau distillée ou déminéralisée
2. Branchez la fiche dans une prise adéquate.
3. Lorsque le témoin indicateur rouge s'éteint, le vaporisateur est prêt à utiliser. Appuyez sur la gâchette pour libérer la vapeur.
4. Nettoyez les surfaces avec un chiffon propre et sec.

*** Retirez toujours les animaux de la cage avant le nettoyage.**
Remplissez l'appareil avec de l'eau froide du robinet ou de l'eau distillée ou déminéralisée

Branchez la fiche dans une prise adéquate.

Lorsque le témoin indicateur rouge s'éteint, le vaporisateur est prêt à utiliser. Appuyez sur la gâchette pour libérer la vapeur.

Nettoyez les surfaces avec un chiffon propre et sec.

Nettoyage à la vapeur dans toutes les pièces

Utilisation

Steaming/freshing clothes

Use your Steam Shot to remove wrinkles from clothes, and “freshen” clothing that has been stored. Test for color fastness in a hidden area. If color is affected do not use.*

Always remove pets before cleaning.

1. Hang clothing from a shower rod or clothes hook using a sturdy clothes hanger.
2. Fill with cool tap water or distilled/demineralized water.
3. Connect plug to an appropriate outlet.
4. Attach the fabric steamer tool with pad attached.
5. Press trigger to release steam.
6. Move over fabric taking care not to concentrate steam in a single area. Other uses

CAUTION

Never tilt the steamer more than 45° during use as boiling water could spill with the steam.

CAUTION

Never attempt this procedure on the clothing you are wearing. Burns could result.

CAUTION

Do not add anything except cool water or you will cause damage to the heating element and void your warranty.

Other uses

Your Steam Shot is a very versatile tool. Use it to:

- » Give your houseplants a refreshing cool cloud mist by using at 12” or more away from plants.
- » Soften gum or adhesives for easier removal.
- » Soften glazing putty on windows for easier removal.
- » Clean grills.
- » Clean coolers.
- » Clean sink garbage disposals.
- » Clean exhaust fan reusable filters (always remove from fixture before cleaning).

« Votre Steam Shot est un outil très polyvalent. Servez-vous en pour:

- » rafraîchir vos plantes intérieures avec un nuage de vapeur en utilisant l'appareil à au moins 12po des plantes,
- » ramollir la gomme ou les adhésifs pour en faciliter l'élimination,
- » ramollir le mastic des fenêtres pour en faciliter l'élimination,
- » nettoyer les grills,
- » nettoyer les glacières,
- » nettoyer les éviers à broyeurs,
- » nettoyer les filtres réutilisables des ventilateurs aspirants (toujours les retirer des appareils avant de les nettoyer).

Autres usages

1. Accrochez les vêtements sur la tringle de la douche ou sur un crochet à vêtements avec un cintre solide
 2. Remplissez l'appareil avec de l'eau froide du robinet ou de l'eau distillée ou déminéralisée.
 3. Branchez la fiche dans une prise adéquate.
 4. Fixez le vaporisateur à tissu avec le tampon.
 5. Appuyez sur la gâchette pour libérer la vapeur.
 6. Déplacez le jet de vapeur sur les vêtements en faisant attention de ne pas vous concentrer sur un seul endroit.
- Utilisez votre Steam Shot pour défroisser les vêtements et rafraîchir le linge qui a été rangé. Vérifiez la solidité des couleurs sur une surface cachée. Si la couleur est altérée, n'utilisez pas le produit.

Rafraîchir et défroisser les vêtements

ATTENTION

Ne penchez jamais le vaporisateur à plus de 45° lors de l'utilisation pour ne pas déverser de l'eau bouillante avec la vapeur.

ATTENTION

N'essayez jamais ceci sur des vêtements que vous portez. Vous pourriez vous brûler.

ATTENTION

N'utilisez rien d'autre que de l'eau froide ou vous abîmerez l'élement chauffant, ce qui entraînera l'annulation de votre garantie.

Utilisation



Troubleshooting

WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock or injury unplug from outlet before servicing.

Reduce steam or no steam Possible Cause

1. Blocked steam nozzle
2. Water tank may be empty.

Remedies

1. Unplug from outlet. After unit has cooled, clear blockage by inserting and removing a paper clip into the brass spray tip
2. Unplug, allow to cool for 5 minutes and refill with water

Other maintenance or service not included in the manual should be performed by an authorized service representative.

Thank you for selecting a BISSELL product.

Please do not return this product to the store.

For any questions or concerns, BISSELL is happy to be of service. Contact us directly at 1-800-263-2535.

Prière de ne pas retourner ce produit au magasin.
Quelle que soit votre question ou votre remarque, BISSELL sera ravie de vous aider. Communiquez directement avec nous en composant le 1-800-263-2535.

Merci d'avoir choisi un produit BISSELL.

Toute opération d'entretien ou de réparation autre que celles qui sont indiquées dans le manuel doit être effectuée par un représentant d'entretien autorisé.

Vaporisation faible ou absente Causes possibles

1. La buse de vaporisation de la vapeur est bloquée.

2. Le réservoir d'eau est peut-être vide.

Solutions

1. Débranchez l'appareil de la prise électrique. Après que l'appareil a refroidi, enlevez le blocage en insérant et en retirant un trombone dans la pointe de vaporisation en laiton.
2. Débranchez l'appareil, laissez-le refroidir pendant 5 minutes et remplissez-le d'eau.

AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques d'incendies, de décharge électrique ou de blessure, débranchez l'appareil avant l'entretien.

Diagnostic de pannes



Replacement Parts

These items are available for your BISSELL Steam Shot.
Call 1-800-263-2535 or visit www.BISSELL.ca

PART #	PART NAME		PART #	PART NAME	
203-2407	Accessory Nozzle		203-2403	Brass Bristle Detail Brush	
203-2419	Extension Hose		203-2406	Angle Concentrator Tool	
203-2405	3 Color Coded Detail Brushes		203-2408	Window Squeegee	
203-2420	2-Fabric Steamer Cloths		203-2423	2-Microfiber Cloths	
203-2421	Measuring Cup		203-2437	Storage Bag	
203-2401	Grout Brush		203-2402	Flat Scraping Tool	

N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE		N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE	
203-2401	Brosse à crevasses		203-2402	Grattoir plat	
203-2421	Pot-verseur gradué		203-2437	Sac de rangement	
203-2420	2 tampons pour vaporisateur à tissu		203-2423	2 chiffons en microfibras	
203-2405	3 brosses circulaires à code de couleur		203-2408	Racloir à fenêtres	
203-2419	Tuyau d'extension		203-2406	Buse en coin	
203-2407	Buse à accessoires		203-2403	Brosse circulaire à soies en laiton	
N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE		N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE	

Ces articles sont offerts en tant qu'accessoires pour votre aspirateur Steam Shot de BISSELL. Appelez au 1-800-263-2535 ou visitez le www.bissell.ca.

Pièces de rechange



Pour tout service relatif à un produit BISSELL :
 Visitez le site BISSELL.ca ou communiquez avec le Service à la clientèle de BISSELL pour trouver le centre de service autorisé BISSELL le plus près.

Pour de plus amples renseignements relativement aux réparations ou aux pièces de rechange, ou pour toute question sur la garantie, appelez le Service à la clientèle de BISSELL.

Site Web ou courriel :
 www.BISSELL.ca

Téléphone :
 Service à la clientèle de BISSELL
 1-800-263-2535

Lundi - vendredi,
 de 8 h à 22 h (HE)
 de 9 h à 20 h (HE)
 de 10 h à 19 h (HE)

Dimanche,

Pour plus de renseignements sur la présente garantie et sur ce qu'elle couvre, veuillez communiquer avec le Service à la clientèle de BISSELL par courriel, par téléphone.

Garantie limitée de un an

Sous réserve des «*DEROGATIONS ET EXCLUSIONS*» indiquées ci-dessous et dès la réception du produit, BISSELL réparera ou remplacera (par des produits ou des composants neufs ou remis à neuf) à son gré, gratuitement, pendant un an à partir de la date d'achat, toute pièce défectueuse ou qui ne fonctionne pas correctement.

Consultez la section ci-dessous intitulée «*Pour tout service relatif à un produit BISSELL*».

La présente garantie s'applique au produit qui est utilisé à des fins personnelles et non commerciales ou locales. La présente garantie ne couvre pas les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les filtres, les courroies ou les brosses. Les dommages ou les détectusés qui résultent d'une négligence, d'un abus ou d'une utilisation non conforme au guide de l'utilisateur ne sont pas couverts.

BISSELL N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS DE TOUT GENRE QUI POURRAIENT SURVENIR À LA SUITE DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT. LA RESPONSABILITÉ DE BISSELL NE DEPASSERA PAS LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT.

*EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS QUANT AUX CONDITIONS DE LA GARANTIE LIMITEE

LA PRESENTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, ORALE OU ECRITE. TOUTES LES GARANTIES IMPLIQUES QUI POURRAIENT RESULTER DE L'APPLICATION D'UNE LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLIQUES DE QUALITE MARCHANDE ET DE PERTINENCE POUR UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITEES A UNE DUREE D'UN AN A PARTIR DE LA DATE D'ACHAT, COMME DECRIE CI-DESSUS.

REMARQUE : Veuillez conserver votre reçu original. Si vous devez présenter une réclamation en vertu de la garantie, ce reçu constituera une preuve de la date d'achat.

Warranty

If you need additional instruction regarding this warranty or have questions regarding what it may cover, please contact BISSELL Consumer Care by E-mail or telephone.

Limited One-Year Warranty

Subject to the *EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS identified below, upon receipt of the product BISSELL will repair or replace (with new or remanufactured components or products), at BISSELL's option, free of charge from the date of purchase by the original purchaser, for one year any defective or malfunctioning part.

See information below on "If your BISSELL product should require service".

This warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to fans or routine maintenance components such as filters, belts, or brushes. Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, unauthorized repair, or any other use not in accordance with the User's Guide is not covered.

BISSELL IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE ASSOCIATED WITH THE USE OF THIS PRODUCT. BISSELL'S LIABILITY WILL NOT EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT.

*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS FROM THE TERMS OF THE LIMITED WARRANTY

THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES EITHER ORAL OR WRITTEN. ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH MAY ARISE BY OPERATION OF LAW, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE ONE YEAR DURATION FROM THE DATE OF PURCHASE AS DESCRIBED ABOVE.

NOTE: Please keep your original sales receipt. It provides proof of date of purchase in the event of a warranty claim.

Service

If your BISSELL product should require service:

Visit BISSELL.ca or contact BISSELL Consumer Care to locate a BISSELL Authorized Service Center in your area.

If you need information about repairs or replacement parts, or if you have questions about your warranty, contact BISSELL Consumer Care.

Website or E-mail:

www.BISSELL.ca

Or Call:

BISSELL Consumer Care

1-800-263-2535

Monday - Friday

Saturday

Sunday

8am - 10pm ET

9am - 8pm ET

10am - 7pm ET

BISSELL Consumer Care

For information about repairs or replacement parts, or questions about your warranty:

Call:

BISSELL Consumer Care
1-800-263-2535

Monday - Friday 8 am - 10 pm ET
Saturday 9 am - 8 pm ET
Sunday 10am - 7pm ET

Visit the BISSELL website: www.BISSELL.ca

When contacting BISSELL, have model number of cleaner available.

Please record your Model Number: _____

Please record your Purchase Date: _____

NOTE: Please keep your original sales receipt. It provides proof of purchase date in the event of a warranty claim. See Warranty on page 11 for details.

©2014 BISSELL Homecare, Inc
BISSELL Canada Corporation
Mississauga, ON L5N 0B3
Tous droits réservés. Imprimé en Chine
Piece # 160-4367 Rev. 07/14
Visitez notre site Web : www.BISSELL.ca



Visitez le site Web de BISSELL : www.BISSELL.ca
Lorsque vous communiquez avec BISSELL, ayez en main le numéro de modèle de l'appareil.
Veillez inscrire le numéro du modèle : _____
Veillez inscrire votre date d'achat : _____
REMARQUE : Veillez conserver votre reçu original. Si vous devez présenter une réclamation conformément à la garantie, ce reçu constituera une preuve de la date d'achat. Pour plus de détails, consultez la section « Garantie » à la page 11.

Téléphone :
Pour obtenir de plus amples renseignements sur les réparations ou les pièces de rechange ou encore, pour obtenir des réponses à vos questions sur la garantie :

Service à la clientèle de BISSELL
1-800-263-2535
Lundi - vendredi 8 h à 22 h (HE)
Samedi 9 h à 20 h (HE)
Dimanche 10 h à 19 h (HE)

Service à la clientèle de BISSELL



©2014 BISSELL Homecare, Inc
BISSELL Canada Corporation
Mississauga, ON L5N 0B3
All rights reserved. Printed in China
Part Number 160-4367 Rev 07/14
Visit our website at: www.BISSELL.ca